

10 016 11 26

Title: With the painter & Chant of Gods

The image of my inner world
 - these marine caves of a maze
 with what colours
 green, white or watery?
 What colour is restlessness
 or sleeplessness when
 at night, every night,
 eyelids mothlike
 fluttering, reach no calm?

Suppose you depict
 Sorrow with charcoal
 Joy with a beaming (face)
 or a blooming poppy.
 But a frozen wish,
 the hope based on a flower
 How do you figure such designs?

Look!

The golden moon above emerald trees

So beautiful

So fanciful

That in the colours I'm going

to float.

Woe that were there no light thrills of colours

How colourless the world

How morose humanity would be...

Look on the far side

the sea.

Waves golden and blue

crowding - crowded, garrulous

from the rock slabs

they fly high
they spatter down
they rise
and again
and again...

Sea lapping and scintillating moon
and, the splendour of eternity...

Now, come!
with the magic of colours

High above the sea cliffs
Instead of me
Stand a figurine
part human
half bird
fledging feather and wing
foot in the rocks
head to the stars....

Chant of Gods

Restless silence

~~The hubbub of a star that drowned~~

The chant of a wandering star in the galaxies

A poem appeared.

The start of each poem,

Is the chant of gods

And you

The rising place of all my poems.

*

2 Poems by Jaleh Esfahani

Translator: Abol

Jaleh Esfahani